⚠AVERTISSEMENT Pour votre sécurité, suivre les directives données dans le présent guide pour minimiser les risques d'incendie, d'explosion, de dommages matériels, de blessures et de mort.

- Ne pas entreposer ni utiliser d'essence ou d'autres vapeurs ou liquides inflammables à proximité de cette sécheuse ou de tout autre appareil électroménager.
- ***QUE FAIRE S'IL Y A UNE ODEUR DE GAZ***
- N'allumer aucun appareil électrique.
- Ne toucher aucun commutateur électrique; ne pas utiliser le téléphone dans l'immeuble.
- Faire sortir tous les occupants de la pièce, de l'immeuble ou de la zone avoisinante.
- Appeler la compagnie de gaz immédiatement en utilisant le téléphone d'un voisin. Suivre les instructions de la compagnie de gaz.
- S'il est impossible de joindre la compagnie de gaz, appeler les pompiers.

L'installation et les réparations doivent être effectuées par un technicien qualifié, un agent de service ou la compagnie de gaz.

Le présent Guide de l'utilisateur décrit le mode d'emploi général de la sécheuse. Il contient également des renseignements sur les caractéristiques de divers autres modèles. Les caractéristiques décrites ici peuvent ne pas s'appliquer à toutes les sécheuses.
N'utiliser la sécheuse que conformément au Guide de l'utilisateur et à la ***Notice de fonctionnement*** qui l'accompagnent.

La sécurité de l'utilisateur et celle des autres sont très importantes. Le Guide de l'utilisateur, le mode d'emploi et les directives d'utilisation de la sécheuse contiennent de nombreux messages importants relatifs à la sécurité. Toujours lire et respecter tous les messages relatifs à la sécurité.

⚠Voici le symbole de mise en garde. Ce symbole met en garde contre les risques pouvant entraîner le décès ou des blessures à soi ou aux autres. Tous les messages relatifs à la sécurité sont précédés du symbole de mise en garde et du terme « DANGER » ou « AVERTISSEMENT ». Ces termes signifient :

⚠DANGER L'utilisateur sera tué gravement blessé s'il ne suit pas ces directives.
⚠AVERTISSEMENT L'utilisateur peut être tué ou gravement blessé s'il ne suit pas ces directives.
Tous les messages relatifs à la sécurité indiquent le risque, comment réduire le risque de blessure et ce qui peut survenir si on ne suit pas les directives.

Socle: Un socle, ***n° de modèle NLPWD15 ,*** spécialement conçu pour cette sécheuse, peut être utilisé pour lever la sécheuse et faciliter son utilisation. L'utilisation d'accessoires non certifiés par le fabricant peut entraîner des blessures, des dommages matériels ou des dommages à la sécheuse.

Consignes de sécurité importantes — *CONSERVER CE MODE D'EMPLOI*

Lire toutes les directives avant d'utiliser la sécheuse.

⚠AVERTISSEMENT Pour réduire les risques d'incendie, d'électrocution ou de blessures pendant l'utilisation de la sécheuse, respecter toutes les mises en garde qui suivent.
⚠ Toute dérogation à ces mises en garde pourrait entraîner des blessures graves.

Prévention des incendies

⚠AVERTISSEMENT Ne pas sécher dans cet appareil des articles qui ont été au préalable lavés ou trempés dans de l'essence, du solvant nettoyant, du kérosène, de la cire, etc. ni des articles qui sont souillés de ces produits. Ne pas entreposer de tels articles sur la sécheuse ni à proximité de celle-ci. Les produits décrits ci-dessus dégagent des vapeurs qui peuvent s'enflammer ou exploser.

⚠AVERTISSEMENT Ne pas placer dans la sécheuse des articles qui ont été exposés à l'huile de cuisson. Les articles souillés d'huile de cuisson peuvent entraîner une réaction chimique pouvant provoquer l'inflammation de la brassée de linge.

⚠AVERTISSEMENT Pour éviter tout incendie, Ne faites pas sécher d'articles contenant du caoutchouc, du plastique ou des articles comme des soutiens-gorges, descentes de bains, carpettes, bavettes, caleçons de bébé, sacs de plastique et oreillers pouvant fondre ou brûler. Plusieurs matériaux en caoutchouc, sous l'effet de la chaleur, peuvent dans certaines circonstances produire un incendie par combustion spontanée.

⚠AVERTISSEMENT Nettoyer le filtre à charpie avant ou après chaque séchage. L'intérieur de la sécheuse, le logement du filtre à charpie et la conduite d'évacuation d'air doivent être nettoyés environ tous les 18 mois par un technicien qualifié. Un dépôt excessif de charpie dans ces zones pourrait ralentir le séchage et entraîner des risques d'incendie. Se reporter à la section ***Entretien et nettoyage***.

⚠AVERTISSEMENT Ne pas utiliser la sécheuse si le filtre à charpie est engorgé, endommagé ou manquant. Cela présenterait des risques d'incendie, de surchauffes ou de dommages pour les tissus. Si la sécheuse est pourvue d'une grille de séchage, replacer le filtre à charpie après chaque utilisation de cette grille.

⚠AVERTISSEMENT ***– Risque d'incendie*** – Une sécheuse à linge produit de la charpie combustible. La sécheuse doit être connectée à une bouche d'évacuation vers l'extérieur du bâtiment ou de l'immeuble. Vous devez inspecter régulièrement l'évent extérieur et enlever toute accumulation de charpie autour de l'évent et dans la cavité du conduit d'évacuation.

⚠AVERTISSEMENT Ne pas obstruer la circulation d'air. Ne pas empiler ou placer des vêtements ou des tapis sur l'avant ou l'arrière de la sécheuse.

⚠AVERTISSEMENT Ne pas utiliser de produit en aérosol de quelque type que ce soit dans la sécheuse, sur celle-ci ou à proximité, et ce en tout temps.

⚠AVERTISSEMENT Ne pas utiliser d'assouplisseur de tissus ou d'autres produits pour éliminer l'électricité statique à moins que ce ne soit recommandé par le fabricant de l'assouplisseur de tissu ou du produit en question.

⚠ Toute dérogation à ces mises en garde pourrait entraîner un incendie, une explosion, des blessures graves ou des dommages aux pièces en caoutchouc ou en plastique de la sécheuse.

Protection des enfants

⚠AVERTISSEMENT Ne pas permettre aux enfants de jouer sur la sécheuse ni à l'intérieur de celle-ci. Lorsque la sécheuse est utilisée à proximité d'enfants, il est recommandé de les surveiller attentivement. Dès que les enfants sont assez grands, leur enseigner l'utilisation correcte et sécuritaire de tous les appareils électroménagers.

⚠AVERTISSEMENT Détruire la boîte, le sac en plastique et les autres matériaux d'emballage qui enveloppent la sécheuse. Les enfants risqueraient de s'en servir comme jouet. Les cartons recouverts d'un tapis, d'un couvre-lit ou d'une feuille de plastique peuvent former une chambre étanche.

⚠AVERTISSEMENT Garder les produits à lessive hors de portée des enfants. Pour prévenir les blessures, respecter toutes les consignes de sécurité qui figurent sur l'étiquette de ces produits.

⚠AVERTISSEMENT Avant de mettre la sécheuse hors d'usage ou de la jeter, retirer la porte pour éviter que quelqu'un ne s'emprisonne accidentellement dans l'appareil.
⚠ Toute dérogation à ces mises en garde pourrait entraîner des blessures graves.

Prévention des blessures

⚠AVERTISSEMENT Pour prévenir les risques d'électrocution et assurer la stabilité de l'appareil pendant le fonctionnement, la sécheuse doit être installée et mise à la terre par un technicien qualifié conformément aux codes locaux. La Notice d'installation accompagne la sécheuse, mais elle est destinée à l'installateur. Se reporter à la NOTICE D'INSTALLATION pour obtenir la marche à suivre pour la mise à la terre. Si la sécheuse doit être déplacée, la faire vérifier et réinstaller par un technicien qualifié.

⚠AVERTISSEMENT Pour prévenir les blessures et éviter d'endommager la sécheuse, le cordon d'alimentation électrique de sécheuse au gaz doit être branché dans une prise à 3 trous correctement mise à la terre et polarisée. ***La troisième broche de mise à la terre ne doit en aucun cas être retirée. Ne jamais relier la sécheuse à un tuyau de gaz pour la mettre à la terre. Ne pas utiliser de cordon de rallonge ni de fiche adaptatrice.***

⚠AVERTISSEMENT ***TOUJOURS débrancher*** la sécheuse de l'alimentation électrique avant de tenter de la réparer ou de la nettoyer. Toute dérogation à cette mise en garde pourrait entraîner une électrocution ou des blessures.

⚠AVERTISSEMENT Ne pas utiliser de produit de nettoyage en aérosol de quelque type que ce soit pour nettoyer l'intérieur de la sécheuse. Ces produits peuvent dégager des vapeurs dangereuses ou causer une électrocution.

⚠AVERTISSEMENT Pour prévenir les blessures, ne pas insérer la main dans la sécheuse tant que le tambour est en mouvement. Attendre que la sécheuse soit complètement arrêtée avant d'insérer la main dans le tambour.

⚠AVERTISSEMENT Pour prévenir les blessures et ne pas endommager la sécheuse :

- ***Les réparations et l'entretien doivent être effectués uniquement par un agent de service après-vente autorisé*** à moins d'indications spécifiques à l'effet contraire dans le présent Guide de l'utilisateur. N'utiliser que des pièces recommandées par le fabricant.
- ***Ne pas*** modifier les commandes.
- ***Ne pas*** installer ni entreposer la sécheuse dans un endroit où elle serait exposée aux conditions atmosphériques.

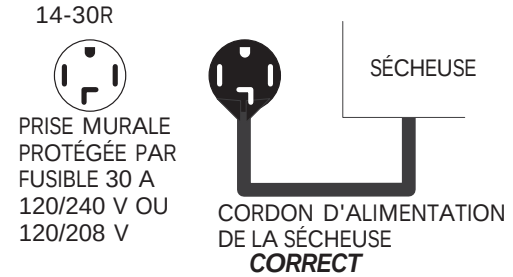
⚠ Un fusible arrête automatiquement le moteur de la sécheuse (sécheuses électriques seulement) dans le cas peu probable où elle surchaufferait. Lorsque ce fusible grille, un technicien d'entretien doit régler le problème ayant causé la panne, puis remplacer le fusible.
⚠ Toute dérogation à ces mises en garde pourrait entraîner des blessures graves.

Imprimé aux États-Unis

⚠ AVERTISSEMENT Pour prévenir les risques d'incendie ou d'électrocution, ne pas utiliser de fiche adaptatrice ni de cordon de rallonge ni retirer la prise de terre du cordon d'alimentation électrique. Toute dérogation à cette consigne pourrait entraîner des blessures graves, un incendie ou la mort.

Remarque : Les directives qui figurent dans le Guide de l'utilisateur ne sauraient couvrir toutes les circonstances et les situations possibles. Il faut donc faire preuve de jugement et de prudence pendant l'installa-tion, l'utilisation et l'entretien de tout appareil électroménager.

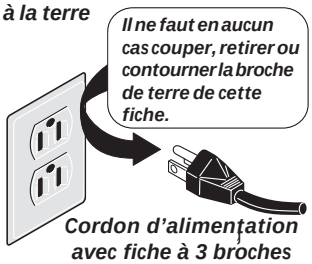
SÉCHEUSES ÉLECTRIQUES



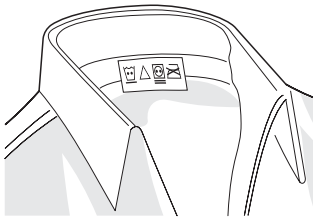
CORRECT

Utiliser SEULEMENT de cette façon

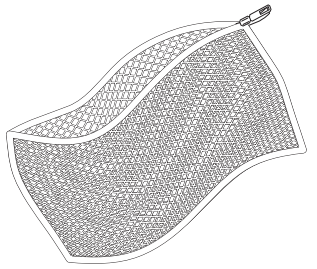
SÉCHEUSES AU GAZ


Prise murale
mise à la terre
Il ne faut en aucun cas couper, retirer ou contourner la broche de terre de cette fiche.
Cordon d'alimentation
avec fiche à 3 broches
mise à la terre

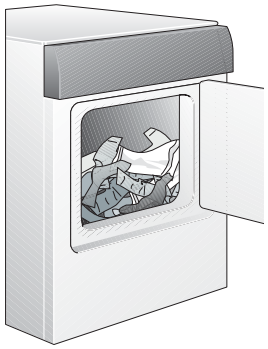
CORRECT Utiliser SEULEMENT de cette façon



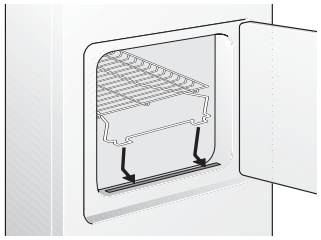
Respecter les directives de l'étiquette d'entretien.



Placer les petits articles dans une poche en filet.



Remplir le tambour de la sécheuse au tiers ou à la demie.



Placer la barre frontale sous le rebord de l'ouverture du filtre à charpie.

Instructions de séchage

- Respecter les directives qui suivent avant de placer les vêtements dans la sécheuse.
- Lire la ***Notice de fonctionnement*** pour connaître le fonctionnement de votre modèle.
- ***Toujours lire et suivre l'étiquette d'entretien de chaque article ainsi que l'étiquette des produits à lessive.***

⚠ AVERTISSEMENT Pour réduire les risques d'incendie, d'électrocution et de blessures, lire les ***Consignes de sécurité importantes*** aux pages 6 avant d'utiliser la sécheuse.

1. Préparer les vêtements à sécher.

- Sécher ensemble les articles de tissu, de poids et de fabrication semblables.
- Séparer les articles de couleur foncée des articles de couleur pâle. Séparer les articles qui produisent de la charpie de ceux qui l'attirent. Tourner à l'envers les articles qui produisent de la charpie.
- S'assurer que les boucles, les boutons et les garnitures résistent à la chaleur et qu'ils n'endommageront pas le revêtement du tambour. Fermer les fermetures éclair, attacher les agrafes et fermer les attaches de type Velcro®. Attacher les cordons et les ceintures en tissu pour les protéger des accrocs et les empêcher de s'emmêler.
- Dans la mesure du possible, tourner les poches à l'envers pour obtenir un séchage uniforme.
- Vérifier s'il reste des taches qui n'ont pas été enlevées au lavage. La chaleur de la sécheuse peut fixer certaines taches de façon permanente. Reprendre les mesures de détachage avant de sécher ces articles.
- Placer les petits articles dans une poche en filet pour les empêcher de s'emmêler et faciliter leur manipulation.

2. S'assurer que le filtre à charpie est propre et en place.

3. Placer les vêtements dans la sécheuse.

- Une brassée moyenne devrait remplir le tambour au tiers ou à la demie. Les articles ont besoin d'espace pour basculer librement, sans quoi ils ne sèchent pas uniformément et ils se froissent plus qu'à la normale. ***Ne pas surcharger la sécheuse.***
- Ne sécher que 2 ou 3 gros articles à la fois. Ajouter de petits et moyens articles pour compléter la brassée.
- Dans le cas des articles fragiles ou très petits, ajouter deux serviettes ne produisant pas de charpie pour sécher plus uniformément, réduire le froissement et éviter les taches de graisse causées par l'assouplisseur de tissu en feuille.
- Ne pas sécher trop longtemps. Un séchage excessif peut froisser ou rétrécir les vêtements, les rendre rugueux ou produire de l'électricité statique, et donc davantage de charpie.
- Au besoin, ajouter un assouplisseur de tissu en feuille.

4. Fermer la porte de la sécheuse et choisir le cycle, la température, le niveau de séchage, les options et les fonctions désirés.

Se reporter à la ***Notice de fonctionnement*** pour connaître les commandes propres à chaque modèle.

5. Appuyer sur START pour amorcer le cycle

- Pour ajouter ou retirer des articles pendant que la sécheuse fonctionne, ouvrir la porte. Le sécheuse s'arrête lorsque la porte est ouverte. Attendre que le tambour ait complètement cessé de tourner avant de mettre la main à l'intérieur.
- Fermer la porte et appuyer sur START pour remettre la sécheuse en marche.

6. À la fin du cycle, retirer immédiatement les vêtements et les suspendre ou les plier. Si la charge est enlevée avant les fins de cycle, serrez le Arrêt/Clair deux fois pour décommander le cycle.

Caractéristiques

Avertisseur de fin de cycle (certains modèles)

Un avertisseur de fin de cycle sonne à la fin du cycle et de façon périodique si la fonction Wrinkle Rid est sélectionnée.

Éclairage du tambour (certains modèles)

Une lampe s'allume lorsque la porte est ouverte afin d'éclairer le tambour pendant le chargement et le déchargement. Cette lampe s'éteint lorsque la porte est refermée.

Porte réversible

La sécheuse est pourvue d'une porte réversible. Les charnières de cette porte peuvent être installées à droite ou à gauche de la porte. Se reporter à NOTICE D'INSTALLATION pour savoir comment changer la porte de côté.

Grille de séchage

Utiliser la grille de séchage pour les articles qui ne peuvent être séchés par culbutage.

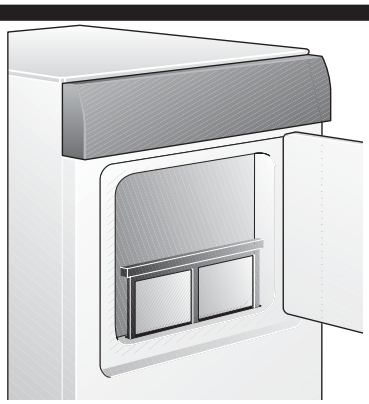
1. Ouvrir la porte de la sécheuse et enlever le filtre à charpie.

2. Insérer la grille de séchage dans le tambour de la sécheuse. Placer la barre frontale sous le rebord de l'ouverture du filtre à charpie.

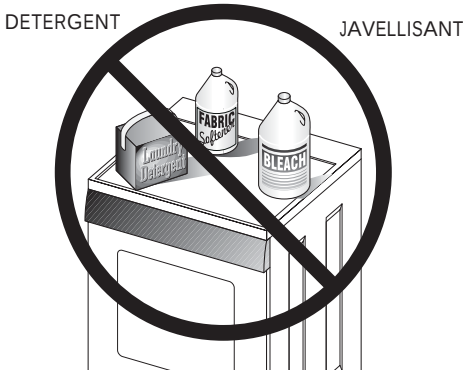
3. Placer les articles à sécher sur le dessus de la grille. Leur poids ne doit pas dépasser 10 lb. Laisser de l'espace entre les articles, et ne pas les laisser pendre sur les côtés ou au travers des grilles. Ne pas sécher par culbutage d'autres articles pendant que l'on utilise la grille de séchage.

4. Sélectionner le cycle Time Dry (séchage minuté). N'utiliser que l'option No Heat (sans chaleur) pour les articles renfermant du plastique, du caoutchouc mousse, des substances semblables au caoutchouc, de la plume ou du duvet.

5. Lorsque les articles sont secs, enlever la grille et réinstaller le filtre à charpie. Si ce dernier n'est pas en place, les articles à sécher pourraient pénétrer dans le système d'évacuation et endommager la sécheuse.



Nettoyer le filtre à charpie
après chaque brassée.



Ne pas entreposer ni poser de produits à lessive sur le dessus de la sécheuse à quelque moment que ce soit. Ces produits peuvent endommager le revêtement et les commandes de la sécheuse.

Entretien et nettoyage

⚠ AVERTISSEMENT Pour réduire les risques d'incendie, de blessures graves ou de dommages matériels, respecter les mises en garde fondamentales décrites à la section ***Consignes de sécurité importantes*** aux ainsi que les directives qui suivent.

- Avant de laver l'intérieur de la sécheuse, ***débrancher le cordon d'alimentation électrique*** pour prévenir les risques d'électrocution.
- Ne pas utiliser de produit de nettoyage en aérosol de quelque type que ce soit pour nettoyer l'intérieur de la sécheuse. Ces produits peuvent dégager des vapeurs dangereuses ou causer une électrocution.

Intérieur

- Nettoyer le filtre à charpie de la sécheuse après chaque séchage. Les accumulations de charpie dans le filtre restreignent la circulation de l'air, ce qui ralentit le séchage. Le filtre est situé dans le bas de l'ouverture de la porte. Retirer le filtre en le soulevant bien droit. Retirer la charpie et remettre le filtre en place.
- De temps à autre, un dépôt de cire peut se former sur le filtre à charpie lorsqu'on utilise un assouplissant de tissu en feuille dans la sécheuse. Pour supprimer ce dépôt, laver le filtre à charpie dans de l'eau tiède savonneuse. Sécher à fond et replacer le filtre. Ne pas utiliser la sécheuse sans le filtre à charpie.
  ATTENTION – Risque d'incendie – Une sécheuse à linge produit de la charpie combustible. La sécheuse doit être connectée à une bouche d'évacuation vers l'extérieur du bâtiment ou de l'immeuble. Vous devez inspecter régulièrement l'évent extérieur et enlever toute accumulation de charpie autour de l'évent et dans la cavité du conduit d'évacuation.
- Si le tambour est taché par des vêtements qui déteignent, le nettoyer à l'aide d'un chiffon humide et d'un détergent liquide doux d'usage domestique. Essuyer toute trace de détergent avant de réutiliser la sécheuse.
- Tous les 18 mois, un technicien d'entretien autorisé doit nettoyer l'intérieur de la carrosserie de la sécheuse ainsi que la conduite d'évacuation de l'air. Avec le temps, il peut s'accumuler de la poussière et de la charpie à ces endroits. Une accumulation excessive de charpie pourrait réduire l'efficacité de la sécheuse et entraîner des risques d'incendie.

Extérieur

- Nettoyer la carrosserie de la sécheuse à l'eau et au savon doux. ***Ne jamais utiliser de détergent rude, grumeleux ou abrasif.***
- Les taches sur la carrosserie doivent être lavées à l'eau de javel diluée (120 ml (1 tasse) dans 0,95 l (1 pinte) d'eau. Rincer plusieurs fois à l'eau claire.
- Retirer les résidus de colle provenant du ruban adhésif ou des étiquettes à l'aide d'un mélange d'eau tiède et de détergent doux. Ou encore, décoller ces résidus en appuyant le côté collant du ruban ou de l'étiquette sur la surface.
- ***Avant de déplacer la sécheuse,*** placer une bande de carton ou un mince panneau de fibres sous les pieds niveleurs avant afin d'éviter d'endommager le plancher.

Problèmes de séchage courants

Bon nombre de problèmes de séchage sont liés à un lavage insuffisant, au traitement inadéquat de la saleté et des taches, à un dépôt de charpie ou de mousse ou encore à des tissus endommagés. Pour des résultats satisfaisants, suivre les recommandations de *The Soap and Detergent Association* (Association des fabricants de savons et de détergents).

PROBLÈMES	*CAUSES POSSIBLES*	*SOLUTIONS*	*MESURES PRÉVENTIVES*
Taches de graisse ou d'huile	• Assouplissant de tissu en feuille.	• Frotter les taches d'assouplissant avec un pain de savon. Rincer et laver de nouveau.	• Ajouter quelques serviettes de bain aux petites brassées pour que le culbutage se fasse correctement. • Certains tissus soyeux doivent être séchés à l'air ambiant. • Utiliser la température de séchage recommandée. • Placer l'assouplissant sur le dessus de la brassée avant de démarrer la sécheuse.
Charpie	• Sécheuse surchargée. • Le séchage excessif produit de l'électricité statique. • Filtre à charpie sale au début du cycle. • La charpie s'attache aux boules de tissu.	• Réduire la taille de la brassée et laver de nouveau en utilisant un assouplissant liquide au rinçage final. • Ou encore, ajouter de l'assouplissant en feuille et sécher par culbutage sans chaleur. • Retirer la charpie à l'aide d'une brosse ou d'un rouleau à charpie.	• Ne pas surcharger la sécheuse. • Utiliser un assouplissant dans la laveuse ou la sécheuse pour réduire l'électricité statique. • Retirer les articles de la sécheuse légèrement humides pour qu'ils ne sèchent pas trop. • S'assurer que le filtre à charpie est propre et en place.
Boulochage (des fibres se détachent, forment une boule et collent au tissu)	• Le boulochage est formé par des tissus en fibres synthétiques et sans repassage. Ce phénomène est causé par l'abrasion qui accompagne l'usure normale.	• Utiliser une brosse ou un rasoir à charpie pour retirer les boules pelucheuses.	• Utiliser un assouplissant de tissu pour lubrifier les fibres. • Au repassage, utiliser de l'amidon en aérosol ou un produit rehaussant l'apparence du tissu sur les cols et les poignets. • Tourner les articles à l'envers pour réduire leur usure.
Rétrécissement	• Séchage excessif.	• Problème irréversible.	• Suivre les directives de l'étiquette d'entretien de chaque article. • Si l'on craint le rétrécissement des vêtements, vérifier souvent la brassée pendant le séchage. • Retirer les articles de la sécheuse légèrement humides et les suspendre ou les sécher à plat. • Redonner la forme aux tricots.
Froissement	• Brassée trop volumineuse. • Articles laissés dans la sécheuse après la fin du cycle.	• Réduire la taille de la brassée et sécher à une température moyenne ou basse pendant 5 à 10 minutes. • Retirer immédiatement les articles de la sécheuse. Suspendre ou plier.	• Ne pas surcharger la sécheuse. • Retirer les articles de la sécheuse dès que le cycle est terminé.

Guide de dépannage

Avant d'appeler un service d'entretien, consulter le guide qui suit. Cela peut épargner temps et argent. Ce guide porte sur des problèmes courants qui ne sont pas causés par un défaut de matériau ou de fabrication.

PROBLÉME	CAUSE POSSIBLE	SOLUTION
La sécheuse ne démarre pas.	Le cordon d'alimentation électrique n'est pas branché de façon sécuritaire ou la fiche est lâche.	S'assurer que la fiche s'emboîte fermement dans la prise murale.
	Le fusible de la maison est brûlé ou le disjoncteur est déclenché.	Réarmer le disjoncteur ou remplacer le fusible. S'assurer que le circuit électrique n'est pas surchargé et que la sécheuse dispose de son propre circuit.
	Le fusible du moteur est brûlé.	Faire appel à un technicien d'entretien autorisé afin qu'il remplace le fusible
La sécheuse fonctionne mais elle ne sèche pas.	Le circuit de la sécheuse comporte deux fusibles. Lorsqu'un des fusibles est brûlé, le tambour peut tourner, mais l'élément de chauffage ne fonctionne pas.	Remplacer le fusible.
	Le robinet d'alimentation en gaz n'est pas ouvert (modèles au gaz).	S'assurer que le robinet d'alimentation est ouvert. Se reporter à la NOTICE D'INSTALLATION pour la marche à suivre à cet égard.
	L'arrivée d'air de la sécheuse n'a pas un débit suffisant pour entretenir la flamme du brûleur (modèles au gaz).	Se reporter à la NOTICE D'INSTALLATION.
	La bouteille de propane est vide ou l'alimentation en gaz naturel est interrompue (modèles au gaz).	Remplir ou remplacer la bouteille. La sécheuse devrait fonctionner une fois l'alimentation en gaz rétablie.
Le séchage se fait très lentement, l'extérieur de la sécheuse est chaud ou une odeur suggère que la sécheuse surchauffe.	Le filtre à charpie est engorgé.	S'assurer que toute la charpie a été retirée du filtre avant de démarrer chaque cycle.
	Les normes relatives à la conduite d'évacuation ne sont pas respectées.	La conduite d'évacuation doit mesurer au moins 4 po de diamètre et être faite de métal rigide ou souple. Une fois installée, la conduite ne doit pas comporter plus de deux coudes à 90º ni excéder la longueur stipulée dans la NOTICE D'INSTALLATION.
	La sécheuse électrique est branchée à un circuit de 208 volts.	Le séchage prendra 20% plus de temps que si la sécheuse était branchée à un circuit de 240 volts.
	Les instructions de séchage n'ont pas été suivies.	Se reporter à la section ***Instructions de séchage***.
	La grille d'évacuation extérieure ou la conduite d'évacuation est engorgée ou bloquée.	Retirer toute obstruction.
	Humidité élevée.	Utiliser un déshumidificateur près de la sécheuse.
Froissement excessif	La sécheuse est surchargée.	Ne pas surcharger la sécheuse. Se reporter à la section ***Instructions de séchage***.
	Les articles sont restés trop longtemps dans la sécheuse.	Retirer les articles de la sécheuse dès la fin du cycle.
	Tri insuffisant des articles.	Se reporter à la section ***Instructions de séchage***.
	Température de séchage trop élevée.	Respecter les directives de l'étiquette d'entretien de chaque article.
Égratignures ou éclats sur le revêtement du tambour	Des objets comme des pièces de monnaie, des épingles, des pinces ou des boutons se trouvent dans la sécheuse. Des objets fixés en permanence aux vêtements, comme des boucles de ceinture, des fermetures éclair ou des agrafes peuvent frapper l'intérieur du tambour.	Toujours vider les poches des vêtements avant de les laver. Retirer ces objets du tambour puis redémarrer la sécheuse. Il pourrait s'avérer nécessaire de faufiler une pièce de tissu autour des ornements avant de sécher les vêtements pour éviter d'égratigner ou d'endommager la sécheuse. ***Les dommages causés au tambour par des objets étrangers ou des objets fixés en permanence aux vêtements ne sont pas couverts par la garantie.***